

報日環循

西曆一千八百八十二年正月二號

			每担
仰江花十一員一至十三員 車仔花十六員至十六員五 方包花十四員五至十五員一 軟花十四員五至十五員一 新地花十四員九至十五員五 洋花十三員五至十七員一 青菊粗紗九十二員五九至十二員 藍莖葛生葛紗五員五十五員 紅牛粗紗九十二員五至九十三員 紅佛中步紗一百零四員 紅龍纏粗紗九十三員至九十三員五 樹膠什廿紗九十四員五至九十員 手摺七磅扣布一員七七五 紅鷄八磅扣布一員八七五 什號白布二員八五至二員八三 十磅原布三員零七五至三員零五 三百號白布二員九二五 五百號白布二員八五 金虎白布四員五 七百五號白布二員九 六鶴八磅扣布二員二五 馬墨七磅正扣布壹員五五至壹員六 冲猪頭八磅扣布一員七五 鐘磬八磅扣布二員三五 藍魚八磅四原布二員壹 八雀七磅扣布二員五 十雀八磅扣布三員二五 雁塔八磅扣布壹員一二五 狗花七磅扣布壹員五 銀龍八磅扣布二員二五 八寶蓋八磅扣布二員壹至二員一五 白洋布三員二至三員五 廿四碼花加紗一員八五至壹員三 色桂一三員六至三員七 紅扯花三員五 什色扯花布一員三至二員三五 什色花布壹員七五至壹員七 八磅七五紅布五員九 二磅五洋紅布壹員一至一員七七五 十四磅斜布二員四至二員四二五 綠龍白竹布三員三五 什色馬尾縐一毫八五 金紅羽紗十五員七至十五員六五 棉花羽綢三員壹二五 壹號黑羽縐十三員二至十二員五 壹號品藍羽縐十三員七五 壹號元青羽縐十二員至十二員二 什色羽縐九員八至十員 天青羽縐廿五員至廿五員五 白袈裟布六毫三 袈裟羅九毫二 什色大六毫四 素羽綢五員至五員四三 箭頭紅呷機七員八 龍頭紅呷機七員四至七員三 箭鹿紅畢機七員四至七員三			每碼
壹號企頭呢二員八至二員九 上毛呢一員六 雞標紅絨六毫九 棉羊絨一員一五至一毫八 雙工紅絨七毫二至一毫四 全毛厚佛蘭絨四毫四 縐地薄佛蘭絨三毫二至三毫二五 尺二黑硬剪絨一毫七至壹毫六五 壹號尺五黑軟剪絨二毫三五 十磅洋氈四員五 十磅洋氈五員七 十二磅洋氈六員二 金山水銀現每担十八員七五 玻璃片三員至三員六 正蚊蠅青綢二員一至二十員零五 威仁蠅青綢二十員至二十員零一 青銅片小板二十員零七五 日本花巾二十四員五至二十四員 白鉛六員七至六員八 鴨標黑鉛五員四至五員三五 瑞國軟扁鐵四員三 線圓鐵枝二員七至二員六五 英國壹六鐵枝二員三五至二員二五 集港壹六鐵枝二員二至二員二五 英國鐵線十一廿五號六員五五 集港鐵線十一廿五號六員五五 英國方圓扁鐵二員二五至二員三 集港方圓扁鐵二員二至二員二五 英國軟白鐵五員二至五員三 集港硬白鐵五員二至五員一 舊山馬甲鐵二員三至二員三五 新山中馬甲鐵二員二至二員一七 英國鋼三員八至三員五 瑞國鋼四員至四員二 雲南錫二十四員至十四員五 豐興錫二十九員五至二十八員 臺灣樟腦十八員五至十九員 洋硝六員二五至六員四 日本硫磺二員至壹員九 公厘角三千五百員至三千一百五員 艾粉三百員至三百二十五員 原桶木油六兩至五兩九 原桶生油五兩九至五兩九五 上火車米一員七七至一員七八 中火車米一員六一至一員五五 一號安南占米一員七五至一員八 蔴苞營占朴一員八八至一員九 安南更米一員七一至一員六 火車安南更米一員六五至一員六 一號安南更米一員六六至一員六三 新白壳荳一員九九至一員八八 黑皮青肉荳二員五至二員六五 新黃荳一員九至一員八七 新青荳一員九至二員 四川白蠟九十九員至一百員			每合

貨 倉 出 賃

現有乾藥石貨倉
一間又土庫貨倉
一間出賃在西營
盤即同福棧門牌
第六號七號如合
意者請到本行辦
房商議此佈

光緒七年 十月
初十日 國士福
連士德洋行謹啟

啓者去年八月初一
日弟經手再與和記
公司合萬和豐公司
續增第七款原約經
已遺失如有四方君
子拾得送回觀海樓
卽謝花紅銀五十圓
此帖是實 壬子
辛巳年七月初九日
石清泉謹白

啟者澳門下環街陳光裕堂
子姪人眾司事亦多凡有揭
借銀兩賒取貨物必須交到
本堂陳國賓手收親筆簽名
並給圖章方爲實據若無圖
章及的筆簽名均係輕信者
呂悞惟向露手是問與本堂
無涉特此聲明免貽後論
光緒七年 十月 初四日
元裕堂陳國賓佈告

茲我藥料特分專接利便相宜君
珍珠發售每粒重一分至一錢
七其珠好儼并好色看者悅目
歡心如有客欲買者請至本港
海傍街九十二號和興茶棧一
問便知
十一月吉日啟


 啟者本公司雙乳墨
 黑鉛條是上等好貨
 甚為合用專託香港
 味也洋行發售並無
 分託別家 貴客光
 顧請到味也洋行面
 議價目相宜常有便
 貨特此佈聞 辛丑年
 光緒七年八月
 味也洋行代啟

電

報

章

程

接錄前稿 一如所寄之報欲使立候回信者須於信尾自加一復字 此復字亦莫一字之費 所有回信之費必須預付然寄信人不能預定回信字數凡本局電報之信如信尾加一復字者一例先收十字之費收報局於送信時附交憑單 收即由收報局用公務電音傳知發報局告知寄信人其預付回信之費即知照之費例不給還 一如寄信人因收信人住址不定於開寫住址之後又寫一處住址欲使收信局兩處探投者應於信尾自加一復字 此探字亦莫一字之費 除信費已由寄信人付訖外其探送之費應由收信人照付 一信至某局向須傳人專送或由信局接遞未設電報之處寄信人如欲轉寄之費應由收信人照付並應於信尾自加一送字 此送字亦莫一字之費 一收信人應付探送之費若不照付或姓名地址不能真確以致投送不到無從取費者收信之局即以公務電報傳知寄信人如欲補收 一寄信人欲將一信分送幾人者如其在同一埠仍收一分信費但 每紙另加鈔費費洋一角 寄信南北亞美利加等處不能照此辦理 如果分送幾人幾處不在一埠者即照各埠信費逐一計算 一寄信人復欲追回原信無須發還者果係本人之意或有人保非假冒者均可照准如果此信尚未代傳即 將原信及信費立刻交還並將本局收條收回倘信已代傳可續寄一信令收信之局註銷前信不代投送所收信費亦不退還此信已到某埠應照某埠信費扣收若干如有餘資繳回原人至于續寄之信仍須照字先行收費倘寄信者欲索回信先付 回信之費則此信在何局止住該局即須照復倘未付回信之費該局亦應由信局寄與復音 一收信人因來信有不解之語即託原局追問者所有追問及回復信費均須先行照付如果復信到時實係局中之誤其事大有關係者應將信費 全數繳還 一如所寄電信收信人並未收到應將信費全行繳還者即由寄信局傳公務電音至收信局查得信簿上並不簽名蓋章又未交留布啟者當憑寄信人所執本局收條及收信人寫來未曾收到之字據全數照付或電報未斷遲 至一百四十四點鐘之久方能遞到或追問原信後局中果有大誤應將信費全行繳還者當憑收信人所收之信紙照付除此三者之外平常小誤概不還費至於應還信費之期凡因中國日本之信者以兩個月為限因歐羅巴等處之信者以 六個月為限○洋字寄報專章十二條 一傳遞洋字電音其式有三一曰顯語一曰暗語一曰機密暗語 一顯語 之信盡人可知惟須用萬國電報通用之文 一暗語之信能使人識其字而不解其意惟須用英法德意荷葡日拉 八國文字至於人名地名不准借作暗語至於暗語底本應准局中查看 一機密暗語之信若用號碼或連寫或幾 號號作一段局中不必明其意惟商民之信不准用外國不成字之字母以作暗語如果一信之內暗號與顯語間用 則所寫暗號必須用筆畫出全用暗號者聽之 一洋字均以字母併成然至多以十個字母算一字不止十個字母 者加費 一信內有二三字點畫連者仍按字數收費 一人名地名及數目等字倘係接寫准照字母核算字數 倘寫某邑某街某巷某巷等字逐一收費 一凡書寫號碼之信以三個號碼為一字 一凡遇號碼或字母 截開單寫者各照一字計算緊要語下用畫者亦算一字 一遇有分別數目點畫各算一個號碼遇有號碼之後又 加一字者 即係中國第字亦以一個號碼計算 一洋字書函均有定格若電信不按款式及有錯字省文者均 不代傳 一洋字電音條理甚繁均照萬國電報通例不及一一詳載規則與華字電信相同者已見前文此不再錄

中

外

新

聞

論辦理中外交涉事 天下之事初見為難者後必覺其易初見為易者後必覺其難蓋未經習慣則茫然莫悉其端倪之所在而苦於無從措措也久經講求則瞭然洞知其利弊之攸生而有以善為處置也故辦事必貴 平穩練而遇事務在乎安詳而於交涉之事則尤不可不爾其以承其乏也溯自中外通商以來西人之游歷內地者既經立有和約無論傳教行商皆須地方官力加保護然往往滋生事端小則以陵辱致費調停大則 因戕殺致累賠款而地方官遇有此等案件動輒痛抑子民不復究其是非辨其真偽惟以刑法從事以謝西人荷得將就了結即以不勝厚幸矣其辱國體長奸萌令後人之愈難措辦則均未計及也夫事必有初終而 辦事宜分先後事必有積漸而辦事宜知緩急然孰先孰後孰緩孰急則不特臨時之施設而特平時之綢繆若當無事之時而先存一輕視之心一旦遇事鮮不首鼠兩端從違莫決而為外人所輕藐敢外人之挾制者 矣然則居今日而辦理中外交涉之事正不可苟焉而已也其在洞曉外人之情深明外人之例而詳考兩國所立之約以參諸萬國所行之法由是挈其綱領定其意見示之以信行之以速則事雖重大似乎萬難措手 而批卻欲與割斷毫無遺憾呈舉無足以惑我之心而休我之志矣試舉一二近事言之西人至中國傳教載在約章朝廷許以隨在保護蓋所以固鄰邦之好而示懷柔之意也然必須其人通知地方官領有印憑得有 兵役保護方可往來無得若地方官婉商行止而堅執不聽又不願兵役保護則設或出有端即與地方官無涉此固西人所知而亦地方官所宜留意講求也又或西人行踪所歷及見獵心喜僱有舟車道經關卡亦須 循例停歇以聽關吏卡役查驗放行而不得任意駛走不服關驗以致私梟奸徒混冒關稅此又萬國公例所謂入境問禁者也凡此二端似非艱深之事人人所共曉而今之為官者轉若公事旁午甚多應辦之務不暇及 此焉豈知凡屬通商口岸及大邑通都此等事件層見迭出不先事以講明而切究之必將臨事而倉皇事後而悔恨終不免為當世之所詬病乎今人每與論及外國情事其剛愎者則以為卑卑不屑道恒覺轉喉觸諱 其昏懦者又中情惶惑中存一樂得省事之思而不復有所籌畫此則大惑而終身不解者也夫天下人類雖殊不外動以情而論以理而已即天下事變雖多亦不外準情度理以處之而已矣試思西人之到中國莫不知 有交涉之情守法之理我我自致其情使其心有所感動自可徐告以 擬接王孫 恩倫島遞來信息云是處議例局人員會議政事之時經總督命駕到局對眾言及英國王孫恩倫島將於 西歷明年正月到此地方暫駐行旌以游覽各名勝凡屬人民定必以得接見王孫為生平之幸事將燃燈結綵以誌 誠款矣我等在官人員宜有以助其興也聞王孫所乘之白甘的炮船約於西歷正月二十七日可以抵哥林保半云 擬呈頌詞 西字報謂本港華人現製有頌詞擬獻與王孫初十日港督將此頌詞呈王孫觀閱王孫覽 畢喜形於色噴噴稱其情文之美於弗置焉十一日王孫偕同軍中環購貨什物中西人士沿途圍觀始如堵堵 焉○領事調任 閱西字報得悉英國駐北海領事漢寶臣已離任而以卑利化亞署理署中事務蓋漢寶臣因調 署汕頭領事之職也然聞漢君擬辭職言旋故國此任亦不能久居云○地震 西報謂加利吉打地方猝遭地震惟 其勢不甚猛烈故人民舖戶未聞有受害者當震動時祇覺桌上陳設之物微有振簸耳○電線斷壞 英都倫敦遞 來電音云由威刺的利士錄遞至長崎之水電線現有損壞之處不能通傳音信到日本及上海必待修葺完好方 能如常傳音也○西人元旦 十二日乃西人元旦且之辰所有衙署及各行俱閉門停辦公事給假慶叙以樂芳辰焉

有交際之情守法之理我我自致其情使其心有所感動自可徐告以 擬接王孫 恩倫島遞來信息云是處議例局人員會議政事之時經總督命駕到局對眾言及英國王孫恩倫島將於 西歷明年正月到此地方暫駐行旌以游覽各名勝凡屬人民定必以得接見王孫為生平之幸事將燃燈結綵以誌 誠款矣我等在官人員宜有以助其興也聞王孫所乘之白甘的炮船約於西歷正月二十七日可以抵哥林保半云 擬呈頌詞 西字報謂本港華人現製有頌詞擬獻與王孫初十日港督將此頌詞呈王孫觀閱王孫覽 畢喜形於色噴噴稱其情文之美於弗置焉十一日王孫偕同軍中環購貨什物中西人士沿途圍觀始如堵堵 焉○領事調任 閱西字報得悉英國駐北海領事漢寶臣已離任而以卑利化亞署理署中事務蓋漢寶臣因調 署汕頭領事之職也然聞漢君擬辭職言旋故國此任亦不能久居云○地震 西報謂加利吉打地方猝遭地震惟 其勢不甚猛烈故人民舖戶未聞有受害者當震動時祇覺桌上陳設之物微有振簸耳○電線斷壞 英都倫敦遞 來電音云由威刺的利士錄遞至長崎之水電線現有損壞之處不能通傳音信到日本及上海必待修葺完好方 能如常傳音也○西人元旦 十二日乃西人元旦且之辰所有衙署及各行俱閉門停辦公事給假慶叙以樂芳辰焉

朝廷所有民間不得私賣耳並無不得出口之說也且此項金 條未知是否日本所出並無確証即使果日本所產銀行既經 買進何得不令發運他處故擬將金條發還而關吏心仍不 服謂須再行控告以期得直也○西人辭職 西字報謂本港 水師副管理各務之索葛已因事辭職現經港督准其辭職 渣理士連補授其缺並派在域多依文島路炮船兼理事務云 ○王孫行踪 十一日下午英國王孫已乘白甘的炮船由港 動輪前往矣其隨行護送者則恩獵地刺炮船也○輪船來 港 法國公司報稱曼那達火船於初十晚六點鐘由西貢來 港又電線公司報謂是夜十二點鐘此船已離聖占土地角矣 何事僧懼將所提挈者置諸地而逸焉泉不顧僧竟取殺即入尼梵大建舖吸與盡而返且云古有白衣送酒之說此僧亦可為識趣矣

售
本局謹白

有天保險公司名舖利臣
 共計料出現本銀二百五
 內充未有限量倘遇不測
 茲分設香港特託末士咪
 等保中外房屋舖戶貨物
 貨物無火燭之虞價甚相
 宛矩亦極妥善本公司所
 圖即送回經手用銀二十
 碩請移玉是荷 謹白
 廿三日 咪也洋行啟

廣西油煤發客
 本棧源信昌字號開設省城花
 地口專自採運廣西賀縣出產
 油煤發售此煤質堅焰烈其氣
 力與金山雪梨等油煤無異輪
 船機器甚為合用價亦便宜倘
 欲賜顧請至本棧或河南金
 花廟前街源信棧與司理人商
 議或到香港中環成興辦館看
 辦議價亦可 謹白
 羊城花地口源信昌棧謹啟